

Съ разрѣшенія Начальства.

5 (17) Іюня 1892 года

НА СТАНЦІИ БЗИНЪ

данъ будетъ

ЛЮБИТЕЛЬСКІЙ СПЕКТАБЛЬ

доходъ съ котораго назначается на покупку театральныхъ принадлежностей.

ПРОГРАММА:

ПОДОЗРИТЕЛЬНОЕ ЛИЦЕ

Комедія въ 1-мъ дѣйствіи Ст. Добржанскаго.

Г-нъ Флоріанъ, капиталистъ.
Г-жа Іоанна, жена его.
Г-нъ Гржимиславскій, дворянинъ.

Здзекко, служитель г. Флоріана.
Г-жа Марія, дочь г. Гржимиславскаго.
Филиппъ, служитель.

Дѣло производится въ Австріи.

ЛЮБОВНОЕ ПИСЬМО

Шутка въ одномъ дѣйствіи М. Балуцкаго.

Эдмундъ.
Юлія, его жена.

Маріанъ, другъ Эдмунда.
Ануся, служанка Юліи.

У ТЕТКИ

Комедія въ одномъ дѣйствіи чрезъ Анелевича.

Леонъ Тарло.

Софія Колдунова.

Иванъ, служитель

Дѣло производится въ Варшавѣ.

Цѣны мѣстъ: Рядъ I по 1 р. 50 к.; II и III по 1 р. 25 к.; IV, V и VI по 1 р.; VII и VIII по 80 к.; IX и X по 60 коп.; XI, XII и боковыя по 50 коп.; входъ 20 коп.

Начало спектакля въ 7¹/₂ часовъ вечера.

Za pozwoleniem Zwierzchności.

Dnia 5 (17) Lipca 1892 roku

dane będzie

PRZEDSTAWIENIE AMATORSKIE W BZINIE

na utensylja teatralne.

PROGRAM:

PODEJRZANA OSOBA

Komedia w 1-ym akcie przez Stanisława Dobrzańskiego.

Pan Florjan, kapitalista.
Pani Joanna, jego żona.
Pan Grzmiński, szlachcic.

Panna Marya, jego córka.
Zdziebko, służący Floryana
Filip, służący.

Rzecz dzieje się w Poznaniu, w domu Floryana.

BILECIK MIŁOSNY

Drobnostka sceniczna w 1-ym odsłonie przez M. Bałuckiego.

Edmund.
Julja, jego żona.

Maryan, przyjaciel Edmunda.
Anusia, pokojowa Julji.

U CIOTUNI

Komedia w jednym akcie przez Anielewicza.

Leon Tarlo.

Zofja Koldunowa.

Jan, służący Leona.

Rzecz dzieje się w Warszawie.

Ceny miejsc: Rząd I po rs. 1 kop. 50; II i III po rs. 1 k. 25; IV, V i VI po rs. 1; VII i VIII po k. 80; IX i X po k. 60; XI, XII i boczne po k. 50; wejście k. 20.

Początek przedstawienia o godz. 7¹/₂ wieczorem.

Przedstawienie Amatorskie
w Bzynie
na usteńsylvia teatraine.

RODEJAZANA OSOBA

Komedia w 1-ym akcie przez Stanisława Dobrzańskiego.
Pan Florian, kapitałista.
Pani Joanna, jego żona.
Pan Grzmislowski, szlachcic.
Panna Maryja, jego córka.
Xavierko, służący Florjana.
Filip, służący.
Rzecz dzieje się w Poznaniu, w domu Florjana.

BILECIK MIŁOŚNY

Operetka sceniczna w 1-ym odcinku przez M. Baluckiego.
Edmund.
Julia, jego żona.
Marysia, przyjaciółka Edmunda.
Anna, pokojowa Julii.

U CIOTUNI

Komedia w jednym akcie przez Anielowicza.
Leon Tarło.
Nofia Koldunowa.
Jan, służący Leona.
Rzecz dzieje się w Warszawie.

Ceny miejsc: 711 po 1 k. 50; 11 i 111 po 1 k. 25; 14, 15 i 16 po 1 k. 10; 17, 18 i 19 po 1 k. 5; 20 po 1 k. 2; 21 po 1 k. 1; 22 po 1 k. 0; 23 po 1 k. 0; 24 po 1 k. 0; 25 po 1 k. 0; 26 po 1 k. 0; 27 po 1 k. 0; 28 po 1 k. 0; 29 po 1 k. 0; 30 po 1 k. 0.

Porządek przedstawienia o godzinie 7. wieczorem.

Przedstawienie Amatorskie
w Bzynie
na usteńsylvia teatraine.

PODOBYTEJNOE UNDE

Komedia w 1-ym akcie przez St. Dobrzańskiego.
Pan Florian, kapitałista.
Pani Joanna, jego żona.
Pan Grzmislowski, szlachcic.
Panna Maryja, jego córka.
Xavierko, służący Florjana.
Filip, służący.
Rzecz dzieje się w Poznaniu, w domu Florjana.

ЛЮБОВНОЕ ПИСЬМО

Шуточная в одном акте драма М. Балюка.
Edmund.
Julia, jego żona.
Marysia, przyjaciółka Edmunda.
Anna, pokojowa Julii.

У ТЕТКН

Komedia w jednym akcie przez Anielowicza.
Leon Tarło.
Nofia Koldunowa.
Jan, służący Leona.
Rzecz dzieje się w Warszawie.

Ceny miejsc: 711 po 1 k. 50; 11 i 111 po 1 k. 25; 14, 15 i 16 po 1 k. 10; 17, 18 i 19 po 1 k. 5; 20 po 1 k. 2; 21 po 1 k. 1; 22 po 1 k. 0; 23 po 1 k. 0; 24 po 1 k. 0; 25 po 1 k. 0; 26 po 1 k. 0; 27 po 1 k. 0; 28 po 1 k. 0; 29 po 1 k. 0; 30 po 1 k. 0.

Порядок представления в 7-м часу вечера.